

HYUNDAI

CORPORATION

PB 55

HYUNDAI
CORPORATION
Seoul, Korea



NÁVOD K POUŽITÍ NÁVOD NA POUŽITIE INSTRUCTION MANUAL

Dětská elektronická chůvička / Detská elektronická
opatrovatel'ka / Audio baby sitter

Vážený zákazníku, děkujeme vám za zakoupení našeho produktu. Před použitím si pozorně přečtěte návod a uschovejte pro další použití. Operační rozsah přístroje je 200m. Dětská chůvička s nízkou spotřebou kombinovaná s 446 MHz PMR (PMR - Soukromý rádiový kanál). Dětská chůvička PB 55 vám umožní být ve styku s vaším dítětem ve dne i v noci. Volitelná citlivost VOX zaručuje, že uslyšíte čistě všechny zvuky v dětském pokoji.

Důležitá upozornění

- K čištění používejte pouze jemný vlhký hadřík. Nepoužívejte čisticí nebo rozpouštědla, mohly by způsobit poškození krytu přístroje.
- Pokud baterie vložíte nesprávně nebude přístroj fungovat a hrozí poškození přístroje.
- Neinstalujte přístroj na místa vystavená přímému slunečnímu světlu nebo blízko zařízení vydávajících teplo např. elektrických topných těles a místa s vysokou prašností.
- Pokud přístroj nepoužíváte, vypněte jej. (Pokud přístroj nepoužíváte dlouhou dobu, odpojte síťový kabel).
- Nepokoušejte se přístroj rozebrat. Pokud se objeví porucha, obraťte se na kvalifikovaný servis.
- Pokud se přístroj dostane do styku s kapalinou. Okamžitě vyjměte baterie a odpojte od síťového napájení.

Používání přístroje

Ke komunikaci mezi dětskou jednotkou a rodičovskou jednotkou - PMR musí být na obou nastaven stejný komunikační kanál a musí být v operační rozsahu zařízení. Při používání volných kanálových pásem, vyjma přednastavených 8 kanálů zaručeno soukromí. Dětská jednotka pracuje na VOX modu. Tzn. Zařízení začne přenášet zvuky v okamžiku kdy detekuje zvuk. Citlivost detekce zvuku si může uživatel nastavit dle svých potřeb. Rodičovské jednotky PMR v operačním dosahu a na stejném kanálu v režimu stand-by zachytí přenášený signál.

Přenos z rodičovské jednotky PMR na dětskou jednotku není možný aby nedocházelo k rušení klidu vašeho dítěte.

Obsah balení

1 x rodičovská jednotka
1 x dětská jednotka
1 x klip na pásek
2 x napájecí adaptér
1 x balení baterií AAA
Uživatelská příručka

Instalace

Dětská jednotka může být napájena adaptérem nebo nenabíječnými alkalickými bateriemi typu AAA.

Rodičovská jednotka je napájena bateriemi, aby byla zajištěna její mobilita. Můžou být použity nabíjecí baterie typu NI-MH nebo alkalické baterie. Při použití jiných typů baterií hrozí nebezpečí výbuchu. Při použití alkalických baterií se nesmí rodičovská jednotka připojovat k adaptéru hrozí nebezpečí výbuchu.

Poznámky/Notes:



WARNING: Do not use this product near water, in wet areas to avoid fire or injury of electric current. Always turn off the product when you don't use it or before a revision. There aren't any parts in this appliance which are reparable by consumer. Always appeal to a qualified authorized service. The product is under a dangerous tention.

Liquidation of old electrical and electronic devices



This symbol appearing on the product, on the product accessories or on the product packing means that the product must not be disposed as household waste. Please transport the product to the respective collection point where the electric and electronic device will be recycled. Collection points for the used electric and electronic devices exist in the European Union and also in other European countries. By proper liquidation of the product you can prevent possible negative impacts on environment and human health, which might otherwise occur as a consequence of improper manipulation with the product. Recycling of materials contributes to protection of natural resources. Therefore please do not throw the old electric and electronic devices in the household wastes. For more detailed information please contact your local authority, any service company liquidating household waste or the store where you have bought the product.

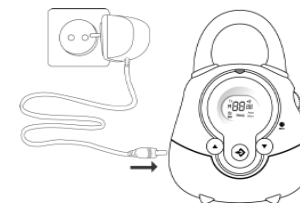
HP Tronic Ústí nad Labem s.r.o. is registered by Asekol s.r.o. under number AK- 051447.

HP Tronic Ústí nad Labem s.r.o. is registered by Sewa under number EZ 0000213.

Dětská jednotka

Použití adaptéru

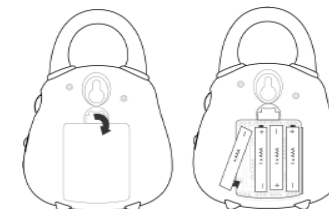
Připojte adaptér (DC 10V/300mA) do zdířky (6) na boční straně dětské jednotky. Zacvaknutí signalizuje, že konektor je na svém místě.



Použití baterií

Místo adaptéru může být dětská jednotka napájena alkalickými bateriemi.

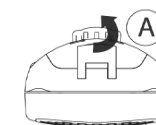
1. Stiskněte výstupek na krytu baterií a odklopte kryt.
2. Vložte 4 x AAA alkalické baterie, polaritou dle nákresu.
3. Nasadte kryt baterií.



Rodičovská jednotka

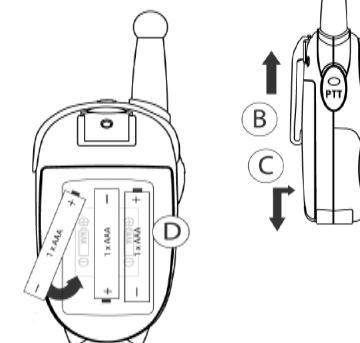
Odejmutí / Připnutí klipu na pásek

1. Pro odejmutí klipu z přístroje, stiskněte pojistku (A) a zatlačte na klip směrem k anténě.
2. Při připínání klipu zacvaknutí signalizuje, že klip je na svém místě.



Vložení baterií

1. Odejměte klip na pásek
2. Odklopte pojistku bateriového krytu (C) a sejměte kryt
3. Vložte 4 x AAA alkalické baterie podle znázorněného nákresu.
4. Připněte klip na pásek



Nabíjecí baterie

V rodičovské jednotce mohou být požitý pouze nabíjecí baterie AAA typu NiMH. Nabíjení baterií zajišťuje adaptér rodičovské jednotky (DC 7,5V/200mA).

Používejte pouze AC/DC adaptér pro nabíjení nabíjecích baterií. Nepoužívejte tento adaptér pokud nejsou nainstalované nabíjecí baterie. Nepřipojujte jiné nabíječky, mohou poškodit zařízení.

1. Vložte 4 x nabíjecí baterie.
2. Připojte adaptér (DC 7,5V/200mA) do zdířky (21) na spodní straně rodičovské jednotky. Zacvaknutí signalizuje, že konektor je na svém místě.

Poznámka: Plné nabití baterií (600mA) může trvat 12 až 14 hodin.

Možnost montáže dětské jednotky na zeď

Dětskou jednotku je možné připevnit na zeď. Je vhodné použít šrouby 30 x 25 mm. Hlavička šroubu musí vyčnívat 3 mm nad zeď aby se mohla dětská jednotka zavěsit. Dětskou jednotku zavěste za otvor pro montáž (9).

Indikátor baterií

Indikátor baterií na rodičovské stejně jako na dětské jednotce ukazuje na LCD stav vložených baterií.

 - Plné baterie

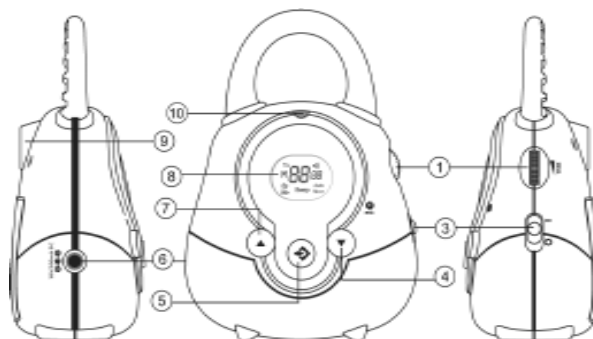
 - Baterie jsou z 1/3 vybité

 - Baterie jsou vybité ze 2/3

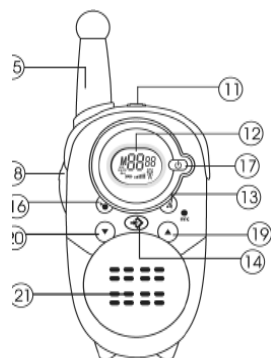
 - Baterie jsou vybité

Tlačítka**Dětská jednotka**

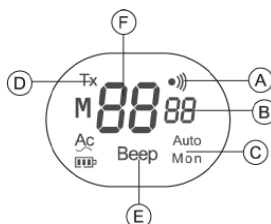
1. Ovládání citlivosti VOX
2. Mikrofon
3. Tlačítko vypnutí/zapnutí
4. Posun v Menu dolů
5. Menu
6. Vstup pro adaptér
7. Posun v Menu nahoru
8. LCD displej
9. Otvor pro montáž
10. Indikátor zapnuto/vypnuto

**Rodičovská jednotka**

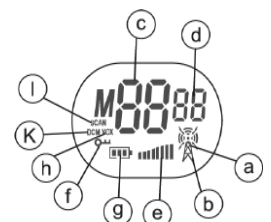
11. Vstup pro sluchátka
12. LCD displej
13. Tlačítko volání
14. Menu
15. Anténa
16. Zamknutí tlačítek
17. Tlačítko vypnutí/zapnutí
18. Tlačítko PTT (Push to talk)
19. Posun v Menu nahoru
20. Posun v Menu dolů
21. Vstup pro adaptér

**Informace na LCD displeji****Dětská jednotka**

- A) Poplašný tón
- B) Indikátor kanálu
- C) Indikátor automatického monitorování
- D) Indikátor přenosu
- E) Indikátor zvukového znamení
- F) Číslo kanálu/paměti

**Rodičovská jednotka**

- a) Indikátor přenosu
- b) Indikátor příjmu
- c) Číslo kanálu/paměti
- d) Hlasitost reproduktoru
- e) Indikátor uzamčení kláves
- f) Indikátor stavu baterie
- g) Indikátor VOX
- h) Indikátor SCAN

**Technical specifications**

Channels8
 Sub- codeCTCTSS
 Frequency.....446.00625MHZ – 446.09375 MHZ
 Range500 m (open field)
 Batteries Baby Unit :4xAAA 'LR03' Alkaline batteries
 Batteries Parent Unit:3xAAA rechargeable Ni-MH battery pack
 Batteries Parent Unit:OR :3x LR03 Alkaline batteries
 Transmission Power=<500mw ERP
 Modulation TypeFM – F3E
 Channel spacing.....12,5 kHz
 Power Adapter - Baby Unit:DC 10v/300mA
 Power Adapter - Parent Unit:.....DC 7.5v/200mA

Memory Location	PMR channel Number	CTCSS frequency
M1	1	189.9Hz
M2	2	189.9Hz
M3	3	189.9Hz
M4	4	189.9Hz
M5	5	189.9Hz
M6	6	189.9Hz
M7	7	189.9Hz
M8	8	189.9Hz
M9	1	183.5Hz
M10	2	183.5Hz
M11	3	183.5Hz
M12	4	183.5Hz
M13	5	183.5Hz
M14	6	183.5Hz
M15	7	183.5Hz

We reserve the right to change technical specifications.

Channel Scan

CHANNEL SCAN performs searches for active signals in an endless loop from channel 1 to 8 including.

- Press the **▲** – button (19) and the **MENU** – button (14) at the same time briefly to start scanning
 - Release the buttons .
 - When an active signal (one of 8 channels) is detected, CHANNEL SCAN pauses and you will hear the active signal
 - Press the **PTT** – button to communicate through the active signal channel
- OR**
- Press the **MENU** – button (14) to deactivate channel scan
- OR**
- Press the **▲** – button (19) or the **▼** – button (20) to bypass the current channel and continue to search for another active channel .



Button Lock

- Press and hold the **○**- button for 3 seconds to activate the BUTTON LOCK mode . The BUTTON LOCK icon is displayed on the LCD Screen.
- Press and hold the **○**- button again for 3 seconds to deactivate BUTTON LOCK.



Display backlight

To activate the backlight of the LCD display press a button briefly. The LCD backlight will light for 5 seconds

Troubleshooting

No power	Clean the battery contacts with a soft cloth. Replace the batteries
No transmission	Make sure the PTT – button is pressed completely before you speak. Monitor the channel activity and switch to another channel if the current is used
No reception	Check the speaker volume Make sure that you are in the reception range of the sender and change if necessary your location
Limited Range and noise during transmission	The talking range depends on the terrain. Steep constructions ,concrete buildings or the use in vehicles have a bad influence on the range. Try to avoid as many obstacles as possible and communicate in a clear line of sight. Change your locations
Interference	The receiver and transmitter are too close .The minimum distance between 2 units is 1.5m

Zapnutí/Vypnutí

Dětská jednotka

Zapnutí

- Přepněte tlačítko ON/OFF (3) do pozice ON, LCD displej začne ukazovat aktuální kanál nebo paměťové místo.

Vypnutí

- Přepněte tlačítko ON/OFF (3) do pozice OFF, LCD displej se vypne.



Rodičovská jednotka

Zapnutí

- Stiskněte a podržte tlačítko **⏻** (17) dokud jednotka nepípne a na LCD displeji se zobrazí aktuální kanál.

Vypnutí

- Stiskněte a podržte tlačítko **⏻** (17) dokud jednotka nepípne a LCD displej se nevypne.



Nastavení přednastavených kanálů

Ke komunikaci mezi dětskou a rodičovskou jednotkou je nutné nastavit na obou jednotkách stejný přenosový kanál. Tabulku nastavených kanálů a jejich frekvence naleznete v Technické specifikaci.

Každá rodičovská jednotka PMR nastavená na stejném kanále přijímat a slyšet veškerou konverzaci.

Dětská jednotka

Aktivování nastavených kanálů

- Stiskněte tlačítko MENU (5) dvakrát, aktuální kanál začne blikat na displeji.
- Stiskem tlačítka **▲** (7) nebo tlačítko **▼** (4) změníte číslo kanálu.



Deaktivace nastavených kanálů

- Pro deaktivaci vyberte OF.
- Jednotka se vrátí do režimu stand-by pokud nestisknete žádné tlačítko do 5 sekund.



Rodičovská jednotka

Aktivování nastavených kanálů

- Stiskněte tlačítko MENU (14) dvakrát, aktuální kanál začne blikat na displeji.
- Stiskem tlačítka **▲** (19) nebo tlačítko **▼** (20) změníte číslo kanálu.



Deaktivace nastavených kanálů

- Pro deaktivaci vyberte OF.
- Stiskem tlačítka PTT (18) volbu potvrdíte a jednotka se vrátí do režimu stand-by.

Nastavení citlivosti VOX u dětské jednotky

Přenosy z dětské jednotky jsou aktivované hlasem dítěte nebo zvuky v místnosti (VOX). Citlivosti VOX nastavíte ovladačem citlivosti VOX (1):

- Nahoru – zvýšení citlivosti
- Dolů – snížení citlivosti

Nastavte a dostatečně vyzkoušejte před hlavním používáním.



Nastavení hlasitosti reproduktorů u rodičovské jednotky

- Stiskem tlačítka ▲ (19) zvýšíte hlasitost. Úroveň hlasitosti se zobrazí na displeji.
- Stiskem tlačítka ▼ (20) snížíte hlasitost.



Zapnutí/Vypnutí upozorňovacího tónu

V zapnutém režimu upozorňovacího tónu dětská jednotka každých 30 sekund automaticky vysílá upozorňovací tón. Tuto funkci použijte pokud si potřebujete být jistí, že dětská jednotka opravdu pracuje.

- Stiskněte třikrát tlačítko Menu (5)
- Stiskněte tlačítko + (7) pro zapnutí nebo tlačítko – (4) pro vypnutí této funkce.
- Stiskněte tlačítko Menu (5) pro potvrzení volby.



Zapnutí/Vypnutí automatického monitorování

Dětská jednotka může každých 5 minut po dobu 5 sekund přenášet veškeré zvuky v místnosti aniž by byla aktivována VOX funkce.

- Stiskněte čtyřikrát tlačítko Menu (5)
- Stiskněte tlačítko + (7) pro zapnutí nebo tlačítko – (4) pro vypnutí této funkce.
- Stiskněte tlačítko Menu (5) pro potvrzení volby.



Zapnutí/Vypnutí varovného tónu

Pokud je aktivovaná funkce VOX dětská jednotka vyšle varovný signál a začne přenášet akustickou aktivitu v místnosti.

- Stiskněte pětikrát tlačítko Menu (5)
- Stiskněte tlačítko + (7) pro zapnutí nebo tlačítko – (4) pro vypnutí této funkce.
- Stiskněte tlačítko Menu (5) pro potvrzení volby
- Pokud je funkce aktivovaná na displeji bude zobrazená ikona ●)).



Using the Parent unit as a PMR

Beside using the Parent as receiver for the Baby unit transmission, you can use it to Communicate with other PMR (Private Mobile Radio) users which are on the same channel.

Changing Channels

To use the Parent Unit as a standard PMR, the Channel Memory function must be deactivated (See chapter 15.2) and the unit must be set to the same channel as your correspondent PMR

- Press the MENU –button (14) once, the current channel number Flashes on the display
- Press the ▲ – button (19) or the ▼ -button (20) to change the channel.
- Press the PTT – button (18) to confirm and return to stand – by mode.



Receiving a Signal

The parent Unit is continuously in RECEIVE mode when the unit is switched ON and not transmitting . When a signal is detected the RX icon will be displayed



Transmitting a Signal

- Press and hold the PTT - button (18) to TRANSMIT . The TX symbol is displayed.
- Hold the unit in a vertical position with the MICROPHONE 10cm from the mouth and speak into the microphone.
- Release the ptt-button (18) when you want to stop transmitting.



To check the channel activity use the monitor function (See chapter 20.6)

VOX Selection

The PMR is capable of voice activated (VOX) transmission In VOX mode, the radio will transmit a signal when it is activated by your voice or other sound around you .VOX operation is not recommended if you plan to use your radio in a noisy or windy environment

- Press the MENU – button (14) 3 times, the current VOX setting flashes on the display and the VOX icon is displayed.
- Press the ▲ – button (19) to turn the VOX feature ON Press -button again to select the VOX sensitivity level which displayed. Press the ▼ – button (18) until OF appears on the display ,to turn VOX OFF
- Press the ptt – button to confirm and return to stand – by mode



Call Tones

A call tone alerts others that you want to talk.

- Press the ●)) button (13) briefly. The call tone will be transmitted for 3 seconds on the set channel.

Monitor

You can use the MONITOR feature to check for weaker signals in the current channel

- Press and hold the MENU ▼ – button (14) and the ▲- button for simultaneous ly to activate channel monitoring .
- Press the MENU – button (14) to stop monitoring .

Adjusting the Baby Unit VOX sensitivity

The baby unit transmission is activated by the voice of the baby or by another sound in the environment (VOX).

The VOX sensitivity can be adjusted by turning the VOX sensitivity switch;

- Up = Highest sensitivity position
- Down = Lowest sensitivity position



Try the VOX sensitivity and exercise sufficiently before using the BM55.

Adjusting the Parent Unit Speaker volume

- Press the ▲ – button 19 in stand-mode to increase the speaker volume. The volume level is displayed.
- Press the ▼ – button 20 to decrease the speaker volume.



Beep tone ON/OFF

The Baby Unit can transmit automatically a 1 kHz beep tone every 30 seconds when it is in the listening mode. This function can be used when you need to be sure that the baby unit is operational at all time.

- Press the MENU – button (5) 3 times.
- Press the – button (7) to enable (ON) or the – button (4) to disable (OF) this function.



Automatic monitor ON/OFF

The Baby Unit can automatically open the microphone every 5 minutes and transmit the room activity for 5 seconds.

- Press the MENU – button (5) 4 times.
- Press the – button (7) to enable (ON) or the – button (4) to disable (OF) this function.
- Press the MENU – button (5) to confirm the selection.



Alert Tone ON/OFF

The Baby Unit will send out an alert tone when you activate the VOX function. After the alert tone, it will transmit the detected voice signal.

- Press the MENU – button (5) 5 times.
- Press the – button (7) to enable (ON) or the – button (4) to disable (OF) this function.
- Press the MENU – button (5) to confirm the selection.
- When this function is activated, the alert tone icon will be displayed ●))



Použití rodičovské jednotky jako PMR komunikátoru

Rodičovskou jednotku lze použít k rádiové komunikaci s druhou rodičovskou jednotkou na stejné frekvenci.

Volba frekvence

Pokud chcete rodičovskou jednotku používat jako komunikátoru nesmí být aktivní přednastavené kanály a rodičovské jednotky musí být nastaveny na stejném kanálu.

- Stiskněte pětkrát tlačítko Menu (14) aktuální kanál je zobrazen na displeji
- Stiskněte tlačítko ▲ (19) pro zvýšení nebo tlačítko ▼ (20) pro snížení aktuální frekvence.
- Stiskněte tlačítko PTT (18) pro potvrzení volby.



Příjem signálu

Rodičovská jednotka je schopna přijímat pokud je zapnuta a nevysílá.

Pokud signál přijímán na displeji se zobrazí RX ikona.



Vysílání signálu

- Pro vysílání stiskněte tlačítko PTT (18). Symbol TX se zobrazí na displeji.
- Držte zařízení ve vertikální poloze a mluve do mikrofonu vzdáleném od 10 cm od úst.
- Pro ukončení vysílání pusťte tlačítko PTT (18).



Použijte monitorovací funkci k zjištění aktivity na navoleném kanále.

Volba VOX

Rodičovská jednotka je schopna přijímat přenosy aktivované funkcí VOX. Přenos bude aktivován hlasem nebo dalšími zvuky v místnosti. Funkce VOX se nedoporučuje používat v hlučných nebo větrných prostředích.

- Stiskněte třikrát tlačítko Menu (14) současný stav nastavení funkce VOX se zobrazí na displeji a indikátor VOX začne blikat na displeji.
- Stiskněte tlačítko ▲ (19) pro zapnutí a zesílení citlivosti. Tlačítko ▼ (20) stiskněte pro vypnutí této funkce.
- Stiskněte tlačítko PTT (18) pro potvrzení volby a návrat do stand-by



Volací tón

Volací tón vyše upozorňovací tón.

- Stiskněte krátce tlačítko ●)) (13). Volací tón bude přenášen na nastavené frekvenci po 3 sekundy.

Monitor

Můžete použít funkci Monitor pro kontrolu slabších signálů na nastavené stanici.

- Stiskněte a držte tlačítko Menu (14) a zároveň stiskněte tlačítko ▼ (20) čímž je monitorování kanálu aktivní.
- Stiskněte tlačítko Menu (14) pro ukončení monitorování.

Skenování kanálu

Skenováním kanálu můžete vyhledat přednastavené kanály 1 až 8 s aktivním signálem.

- Současným stiskem tlačítka ▲(19) a tlačítka Menu (14) aktivujete skenování kanálů.
- Pustíte tlačítka
- Pokud je detekován aktivní kanál skenování se zastaví a uslyšíte přenášené zvuky.
- Stiskem tlačítka PTT (18) můžete komunikovat na aktivním kanálu.
nebo
- Stiskněte tlačítko (14) k deaktivaci skenování.
nebo
- stiskněte tlačítko ▲(19) nebo tlačítko ▼(20) pro přeskočení aktuálního kanálu a pokračování ve skenování.



Zamknutí tlačítek

- Po tři sekundy stisknete a držete tlačítko  a dojde k zamčení kláves. Ikona  se objeví na displeji.
- Pro odemknutí stisknete a držete tlačítko  tři sekundy.



Podsvětlení tlačítek

K aktivaci podsvětlení displeje stiskněte tlačítko.
Podsvětlení zhasne po 5 sekundách.

Řešení problémů

Není napájení	Vyměňte baterie. Očistěte kontakty suchým hadříkem.
Chyby při přenosu	Ujistěte se, že tlačítko PTT je stisknuto předtím, než začnete mluvit. Monitorování kanálu je aktivní a stanice jsou nataveny na různé kanály.
Chyby při příjmu	Zkontrolujte hlasitost reproduktorů. Ujistěte se, že jste v dosahu vysílače.
Limitní omezení a šum během přenosu	Dosah přístroje závisí na zvoleném terénu. Ocelové konstrukce, velká koncentrace budov nebo používání ve vozidle má vliv na dosah přístroje. Pokud možno vyhněte se těmto překážkám pro čistější příjem.
Rušení	Vysílač a přijímač jsou příliš blízko. Minimální vzdálenost mezi nimi je 1,5m.

Turning the Baby unit ON/OFF

Baby unit

To turn ON

- Set the On/Off switch to the position (I), the LCD display will show the current channel or memory location.

To switch OFF

- Set the On/Off Switch to the position (O), the LCD display will turn blank.



Parent unit

To turn ON

- Press and hold the  button (17). The unit will "beep" and the LCD display will display the current channel.

To switch OFF

- Press and hold the  button (17). The unit will "beep" and the LCD display will turn blank.



Setting the Channel Memory

To have communication between the Baby Unit and the Parent unit they need to be set both on the same channel memory. 15 Channel Memories are available (See chapter 23).

Any PMR set on the corresponding channel can receive and listen to the conversation.

Baby unit

To activate the channel Memory function

- Press the menu – button (5) twice, the current channel memory flashes on the display.
- Press the ▲ – button (7) or the ▼ - button (4) to change the channel memory.



To deactivate the Channel Memory function, select OF

- The unit will return to standby if no button is pressed within 5 seconds.



Parent unit

To activate the channel Memory function

- Press the menu – button twice, the current channel memory flashes on the display.
- Press the ▲ – button (19) or the ▼ - button (20) to change the channel memory.



To deactivate the Channel Memory function, Select OF

- Press the PTT – button (18) to confirm and return to stand-by mode.

Battery Charge Level

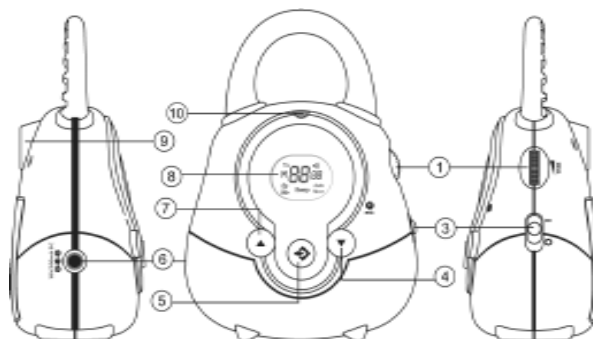
The BATTERY CHARGE LEVEL in the Parent Unit, as in the Baby Unit is indicated by the number of squares present inside the BATTERY icon on the LCD Display.

-  - Battery Full
-  - Battery 2/3 charged
-  - Battery 1/3 charged
-  - Battery empty

Buttons

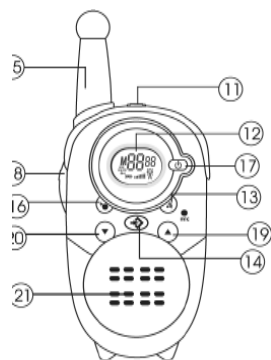
Baby unit

1. VOX sensitivity control
2. Microphone
3. On/Off switch
4. Menu down button
5. Menu button: Enter the setting menu MENU
6. Power adapter connector
7. Menu up button
8. LCD display
9. Hang hole for wall mounting
10. ON/OFF LED



Parent unit

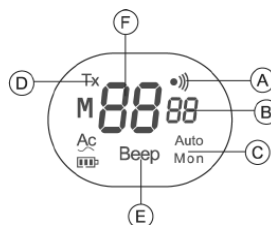
11. Earpiece connector
12. LCD display
13. Call button
14. Menu button – Enter the setting menu MENU
15. Antenna
16. Lock button
17. On/Off Button
18. Push to talk button PTT
19. Menu up button
20. Menu down button
21. Charger jack
22. Speaker



LCD Display information

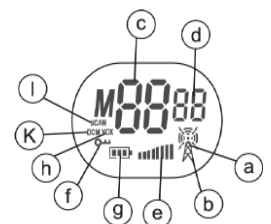
Baby unit

- A) Alert tone
- B) Channel indicator
- C) Auto monitor function icon
- D) Transmission icon
- E) Beep tone function icon
- F) Channel/Memory channel number



Parent unit

- a) Transmission icon
- b) Receive icon
- c) Channel/Memory channel number
- d) Speaker volume
- e) Key pad lock icon
- f) Battery level indicator
- g) VOX icon
- h) ACAN icon



Technická specifikace

Kanály	8
Formát	CTCSS
Frekvence	446,00625MHz – 446,09375MHz
Rozsah	500m (otevřený terén)
Baterie dětská jednotka	4 x AAA (LR03) Alkalické baterie
Baterie rodičovská jednotka	4 x AAA nabíjecí NI-MH nebo alkalické baterie
Výkon vysílače	=< 500mW ERP
Modulační typ	FM – F3E
Kanálové pásmo	12,5 kHz
DC adaptér dětská jednotka	DC 10V/300mA
DC adaptér rodičovská jednotka	DC 7,5V/200mA

	Číslo PMR kanálu	CTCSS frekvence
M1	1	189,9Hz
M2	2	189,9Hz
M3	3	189,9Hz
M4	4	189,9Hz
M5	5	189,9Hz
M6	6	189,9Hz
M7	7	189,9Hz
M8	8	189,9Hz
M9	9	183,5Hz
M10	10	183,5Hz
M11	11	183,5Hz
M12	12	183,5Hz
M13	13	183,5Hz
M14	14	183,5Hz
M15	15	183,5Hz

Změna technické specifikace výrobku vyhrazena výrobcem.



VAROVÁNÍ: NEVYSTAVUJTE SPOTŘEBIČ DEŠTI NEBO VLHKOSTI ABYSTE PŘEDEŠLI VZNIKU POŽÁRU NEBO ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM. VŽDY SPOTŘEBIČ VYPNĚTE ZE ZÁSUVKY, KDYŽ JEJ NEPOUŽÍVÁTE NEBO PŘED OPRAVOU. V PŘÍSTROJI NEJSOU ŽÁDNÉ ČÁSTI OPRAVITELNÉ SPOTŘEBITELEM. VŽDY SE OBRACEJTE NA KVALIFIKOVANÝ AUTORIZOVANÝ SERVIS. PŘÍSTROJ JE POD NEBEZPEČNÝM NAPĚTÍM.

Informace o ochraně životního prostředí

Udělalí jsme to nejlepší pro snížení množství obalů a zajistili jsme jejich snadné rozdělení na 3 materiály: lepenka, papírová drt a roztažený polyetylén. Tento přístroj obsahuje materiály, které mohou být po demontáži specializovanou společností recyklovány. Dodržujte prosím místní nařízení týkající se nakládání s balicími materiály, vybitými bateriemi a starým zařízením.

Likvidace starého elektrického a elektronického zařízení



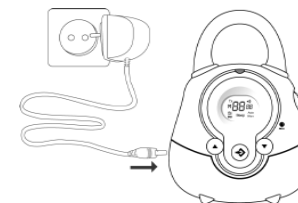
Tento symbol na výrobku, jeho příslušenství nebo na jeho obalu označuje, že s výrobkem nesmí být nakládáno jako s domácím odpadem. Prosím dopravte tento výrobek na příslušné sběrné místo, kde bude provedena recyklace takového elektrického a elektronického zařízení. V Evropské unii a v ostatních evropských zemích existují sběrná místa pro použité elektrické a elektronické zařízení. Tím, že zajistíte správnou likvidaci výrobku, můžete předejít možným negativním následkům pro životní prostředí a lidské zdraví, které se mohou v opačném případě projevit jako důsledek nesprávné manipulace s tímto výrobkem. Recyklace materiálů přispívá k ochraně přírodních zdrojů. Z tohoto důvodu prosím nevyhazujte staré elektrické a elektronické zařízení do domovního odpadu. Pro podrobnější informace o recyklaci výrobku se obraťte na místní úřad, službu zajišťující likvidaci domácího odpadu nebo obchod, kde jste výrobek zakoupili.

Firma **HP Tronic Ústí nad Labem s.r.o.** je registrovaná u společnosti Asekol s.r.o. pod číslem AK-051447.

Baby unit

Using the power adapter

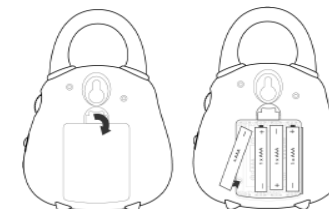
Plug one end of the adapter (DC 10V/300mA) into the power outlet and the other end into the adapter jack on the side of the baby unit. A click indicates, the jack is locked into position.



Using batteries

Instead of using the power adapter the baby unit can be powered by 'LR03' Alkaline (non-rechargeable) batteries.

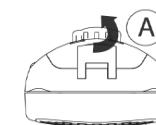
1. Pull the battery cover tab and gently remove the battery cover.
2. Install 4 'AAA' 'LR03' alkaline batteries following the polarity as shown.
3. Re-install the Battery cover.



Parent unit

Removing/Installing the Belt Clip

1. To remove the clip from the unit, push the belt clip (B) towards the antenna, while pulling the belt clip tab away from the unit (A).
2. When re-installing the belt clip, a click indicates the Belt Clip is locked into position.



Battery Installation

1. Remove the belt clip (See 9.2.1.1).
2. Press the battery cover gently and slide it away from the unit.
3. Install 3 'AAA' 'LR03' alkaline or Rechargeable batteries following the polarity as shown.
4. Re-install the battery cover and belt clip (See Chapter 9.2.1.2).



Recharging batteries

The Parent Unit can be used with 3 rechargeable Ni MH AAA battery pack. With rechargeable batteries installed, the batteries can be charged with the included charger (DC 7.5V/200mA).

Only use the included AC/DC ADAPTER with "AAA" rechargeable batteries. Do not charge this unit when regular "AAA" 'LR03' alkaline batteries are installed. Do not connect other chargers. This may damage your device.

1. Insert four (3) "AAA" rechargeable batteries.
2. Plug the small plug of the adapter into the charger jack on the bottom of the unit and the other end in the electrical socket.

Note: It takes approximately 12 to 14 hours to fully charge the batteries (with 600mAh).

Supporting device for wall assembly

The baby unit is wall mountable. The appropriate screw is not supplied (30 x 25mm). The screw head must be approx. 3 mm out of the wall so that the screw can be fixed correctly into the hang hole at the back of the baby unit. Hang the baby unit with its hang hole carefully to this screw.

Dear customer, thank you for purchase of our product. To achieve the utmost in enjoyment and performance, please read this manual carefully before attempting to operate the unit in order to become familiar with its features, and assure you years of faithful, trouble free performance and listening pleasure. It's a short range up to 500m in open field. Low powered babyphone base station in combination with a 446 MHz PMR (Private Mobile Radio). The PM 55 can be used in any country where the service is authorized as indicated on the packing box and in this manual.

Important Notes

- Clean the cabinet with soft cloth. Detergent or alcohol is forbidden.
- When the set is not going to be used for a long time, unplug the AC lead and remove the batteries.
- When the unit distorts because of strong smoke and heat, remove the batteries and cut off the power supply quickly.
- Ensure you read the safety warnings carefully below before you operate the unit.
- Don't attempt to disassemble or repair this unit casually. Go to consult the properly qualified center when malfunction happened.
- Operate turning controls and switches as instructed in the manual.
- This book is only a guide for user's operation, not a criterion for configuration.
- Forbid to use the product to wiretaps or meddle in others' privacy.

Using the

To have communication between the Baby unit and the PMR device they need to be set both on the same channel and within receiving range (up to max. 500 m in open field). Since these devices use free frequency bands (channels), all devices in operation share these channels (total 8 channels). Therefore, privacy is not guaranteed.

The baby unit operates on VOX mode. This means that the device starts sending as soon as the microphone detects sound. The sensitivity of the sound detection can be changed by the user.

Any other PMR devices in range, on the same channel and in standby mode (not transmitting) will hear the transmitted signal.

Included in the package

1 x Baby unit
1 x Parent unit
1 x Belt clip
2 x Power adapter
1 x Battery pack for Parent unit.
User guide

Installation

The baby unit can operate with power adapter OR with non- rechargeable 'LR03' alkaline batteries. It has no charging function.

Batteries must be installed in the parent unit , otherwise it will not function Properly. You can use rechargeable Ni-MH or LR03 Alkaline batteries. When you use another type of batteries can be danger of explosion. While you use alkaline batteries don't connect DC adapter.

ES PROHLÁŠENÍ O SHODĚ podle zákona č. 22/1997 Sb. v platném znění

My, **HP TRONIC Zlín, spol. s r.o.**
Prštné-Kútiky 637
760 01 Zlín

prohlašujeme na svou výlučnou odpovědnost, že

výrobek: Elektronická chůva s přenosem zvuku
model: Hyundai PB 55B a Hyundai PB 55P
typ: BM-55

je ve shodě s následujícími normami:

EN 60065:2002
ETSI EN 300 296-2 v1.1.1:01
ETSI EN 301 489-5 v1.3.1:02
ETSI EN 301 489-1 v1.6.1:05
včetně změn

a následujícími nařízeními vlády a direktivami EU:

NV 17/2003 Sb. v platném znění	2006/95/EC – including amendments
NV 18/2003 Sb. v platném znění	89/336/EEC – including amendments
NV 426/200 Sb. v platném znění	1999/5/EEC – including amendments

Výrobek byl zkoušen a byly na něj vydány zkušební protokoly

INTERTEK ETL SEMKO 06261181 ze dne 22.12.2006
INTERTEK ETL SEMKO 06261182 ze dne 22.12.2006
INTERTEK ETL SEMKO ET-R 0626121 ze dne 2.3.2007

Poslední dvojčíslí roku, v němž bylo označení CE na výrobek umístěno: 07

Místo vydání: Zlín

Datum vydání: 26. 3. 2007

Razítko:

HP TRONIC Zlín, spol. s r.o.
Prštné-Kútiky 637, 760 01 Zlín
IČO: 49973053, DIČ: CZ49973053
-15-

Vážený zákazník, ďakujeme vám za zakúpenie nášho produktu. Pred použitím si pozorne prečítajte návod a uschovajte pre ďalšie použitie. Operačný rozsah prístroja je 200m. Detská opatrovateľka s nízkou spotrebou kombinovaná s 446 MHz PMR (PMR - Súkromný rádiový kanál). Detská opatrovateľka PB 55 vám umožní byť v styku s vašim dieťaťom cez deň i v noci. Voliteľná citlivosť VOX zaručuje, že uslyšíte čisto všetky zvuky v detskej izbe.

Dôležité upozornenia

- Na čistenie používajte iba jemnú vlhkú utierku. Nepoužívajte čistiadla alebo rozpúšťadlá, mohli by spôsobiť poškodenie krytu prístroja.
- Pokiaľ batérie vložíte nesprávne nebude prístroj fungovať a hrozí poškodenie prístroja.
- Neinštalujte prístroj na miesta vystavené priamemu slnečnému svetlu alebo blízko zariadenia vydávajúcich teplo napr. elektrických tepelných telies a miesta s vysokou prašnosťou.
- Pokiaľ prístroj nepoužívate, vypnite ho. (Pokiaľ prístroj nepoužívate dlhú dobu, odpojte sieťový kábel).
- Nepokúšajte sa prístroj rozobrať. Pokiaľ sa objaví porucha, obráťte sa na kvalifikovaný servis
- Pokiaľ sa prístroj dostane do styku s kvapalinou. Okamžite vyberte batérie a odpojte od sieťového napájania.

Používanie prístroja

Ku komunikácii medzi detskou jednotkou a rodičovskou jednotkou - PMR musí byť na oboch nastavený rovnaký komunikačný kanál a musia byť v operačnom rozsahu zariadenia. Pri používaní voľných kanálových pásiem, okrem prednastavených 8 kanálov zaručené súkromie. Detská jednotka pracuje na VOX móde. Tzn. Zariadenie začne prenášať zvuky v okamžiku kedy detekuje zvuk. Citlivosť detekcie zvuku si môže užívateľ nastaviť podľa svojich potrieb. Rodičovské jednotky PMR v operačnom dosahu a na rovnakom kanále v režimu stand-by zachytí prenášaný signál.

Prenos z rodičovskej jednotky PMR na detskú jednotku nie je možný aby nedochádzalo k rušeniu kľudu vášho dieťaťa.

Obsah balenia

1 x rodičovská jednotka
1 x detská jednotka
1 x klip na opasok
2 x napájací adaptér
1 x balenie batérií AAA
Užívateľská príručka

Inštalácia

Detská jednotka môže byť napájaná adaptérom alebo nenabíjacími alkalickými batériami typu AAA.

Rodičovská jednotka je napájaná batériami, aby bola zaistená jej mobilita. Môžu byť použité nabíjacie batérie typu NI-MH alebo alkalické batérie. Pri použití iných typov batérií hrozí nebezpečenstvo výbuchu. Pri použití alkalických batérií se nesmí rodičovská jednotka pripojovať k adaptéru hrozí nebezpečenstvo výbuchu.

ES PREHLÁSENIE O ZHODE podľa zákona č. 22/1997 Sb. v platnom znení

My, HP TRONIC Zlín, spol. s r.o.
Prátné-Kútiky 637
760 01 Zlín

prehlasujeme na svoju výlučnú zodpovednosť, že

výrobok: Elektronická pestúnka s prenosom zvuku
model: Hyundai PB 55B a Hyundai PB 55P
typ: BM-55

je v zhode s nasledujúcimi normami:

EN 60065:2002
ETSI EN 300 296-2 v1.1.1:01
ETSI EN 301 489-5 v1.3.1:02
ETSI EN 301 489-1 v1.6.1:05
vrátane zmien

a nasledujúcimi nariadeniami vlády a direktívami EU:

NV 17/2003 Sb. v platnom znení	2006/95/EC – including amendments
NV 18/2003 Sb. v platnom znení	89/336/EEC – including amendments
NV 426/200 Sb. v platnom znení	1999/5/EEC – including amendments

Výrobok bol skúšaný a boli na neho vydané skúšobné protokoly

INTERTEK ETL SEMKO 06261181 ze dne 22.12.2006
INTERTEK ETL SEMKO 06261182 ze dne 22.12.2006
INTERTEK ETL SEMKO ET-R 0626121 ze dne 2.3.2007

Posledné dvojčíslo roku, v ktorom bolo označenie CE na výrobok umiestnené: 07

Miesto vydania: Zlín

Dátum vydania: 26. 3. 2007

Razítko:

HP TRONIC Zlín, spol. s r.o.
Prátné-Kútiky 637, 760 01 Zlín
IČO: 49973053, DIČ: CZ49973053
-15-



VAROVANIE: NEVYSTAVUJTE SPOTREBIČ DAŽĎU ALEBO VLHKOSTI, ABY STE PREDIŠLI VZNIKU POŽIARU ALEBO ÚRAZU ELEKTRICKÝM PRÚDOM. PRED OPRAVOU ALEBO VŽDY, KEĎ SPOTREBIČ NEPOUŽIVATE, VYPNITE HO ZO ZÁSUVKY. V PRÍSTROJI NIESÚ ŽIADNE ČASTI OPRAVITEĽNÉ SPOTREBITEĽOM. VŽDY SA OBRACAJTE NA KVALIFIKOVANÝ AUTORIZOVANÝ SERVIS. SPOTREBIČ JE POD NEBEZPEČNÝM NAPÄTÍM.

Informácie o ochrane životného prostredia

Urobili sme to najlepšie pre zníženie množstva obalov a zaistili sme ich jednoduché rozdelenie na 3 materiály: lepenka, papierová drť a rozťahnutý polyetylén. Tento prístroj obsahuje materiály, ktoré môžu byť po demontáži špecializovanou spoločnosťou recyklované. Dodržujte prosím miestne nariadenia týkajúce sa nakladania s baliacimi materiálmi, vybitými batériami a starým zariadením.

Likvidácia starého elektrického a elektronického zariadenia



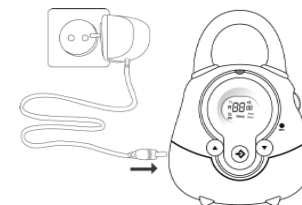
Tento symbol na výrobku, jeho príslušenstva alebo na jeho obale označuje, že s výrobkom nesmie byť nakladané ako s domácim odpadom. Prosím dopravte tento výrobok na príslušné zberné miesto, kde prebieha recyklácia takéhoto elektrického a elektronického zariadenia. V Európskej únii a v ostatných európskych krajinách existujú zberné miesta pre použité elektrické a elektronické zariadenia. Tým, že zaistíte správnu likvidáciu výrobku, môžete predísť možným negatívnym následkom pre životné prostredie a ľudské zdravie, ktoré sa môžu opačnom prípade prejaviť ako dôsledok nesprávnej manipulácie s týmto výrobkom. Recyklácia materiálov prispieva k ochrane prírodných zdrojov. Z tohto dôvodu prosím nevyhadzujte staré elektrické a elektronické zariadenia do domového odpadu. Pre podrobnejšie informácie o recyklácii výrobku sa obráťte na miestny úrad, službu zaisťujúcu likvidáciu domáceho odpadu alebo obchod, kde ste výrobok zakúpili.

Firma **HP Tronic Ústí nad Labem s.r.o.** je registrovaná u spoločnosti Sewa pod číslom EZ 0000213.

Detská jednotka

Použitie adaptéru

Pripojte adaptér (DC 10V/300mA) do otvoru (6) na bočnej strane detskej jednotky. Zacvaknutie signalizuje, že konektor je na svojom mieste.



Použitie batérií

Miesto adaptéru môže byť detská jednotka napájaná alkalickými batériami.

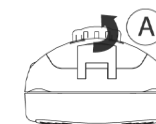
1. Stlačte výstupok na kryte batérií a odklopte kryt.
2. Vložte 4 x AAA alkalické batérie, polaritou podľa nákresu.
3. Nasadte kryt batérií.



Rodičovská jednotka

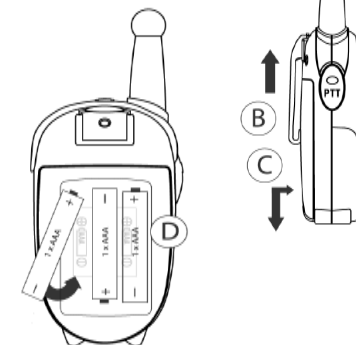
Odňatie / Pripnutie klipu na opasok

1. Pre odňatie klipu z prístroja, stlačte poistku (A) a zatlačte na klip smerom k anténe.
2. Pri pripínaní klipu zacvaknutie signalizuje, že klip je na svojom mieste.



Vloženie batérií

1. Dajte dolu klip na opasok
2. Odklopte poistku batériového krytu (C) a zložte kryt.
3. Vložte 4 x AAA alkalické batérie podľa znázorneného nákresu.
4. Pripnete klip na opasok



Nabíjacie batérie

V rodičovskej jednotke môžu byť použité nabíjacie batérie AAA typu NiMH. Nabíjanie batérií zaisťuje adaptér rodičovskej jednotky (DC 7,5V/200mA).

Používajte iba AC/DC adaptér pre nabíjanie nabíjacích batérií. Nepoužívajte tento adaptér pokiaľ nie sú nainštalované nabíjacie batérie. Nepripojujte iné nabíjačky, môžu poškodiť zariadenie.

1. Vložte 4 x nabíjacie batérie.
2. Pripojte adaptér (DC 7,5V/200mA) do otvoru (21) na spodnej strane rodičovskej jednotky. Zacvaknutie signalizuje, že konektor je na svojom mieste.

Poznámka: Plné nabitie batérií (600mA) môže trvať 12 až 14 hodín.

Možnosť montáže detskej jednotky na stenu

Detskú jednotku je možné pripevniť na stenu. Je vhodné použiť skrutky 30 x 25 mm. Hlavička skrutky musí vyčnievať 3 mm nad stenu aby sa mohla detská jednotka zavesiť. Detskú jednotku zavesíte za otvor pre montáž (9).

Indikátor batérií

Indikátor batérií na rodičovskej rovnako ako na detskej jednotke ukazuje na LCD stav vložených batérií.

 - Plné batérie

 - Batérie sú z 1/3 vybité

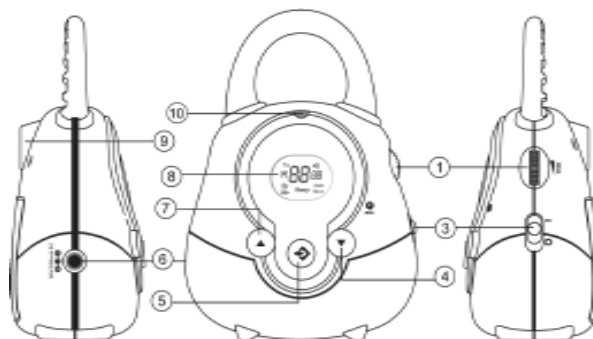
 - Batérie sú vybité z 2/3

 - Batérie sú vybité

Tlačítka

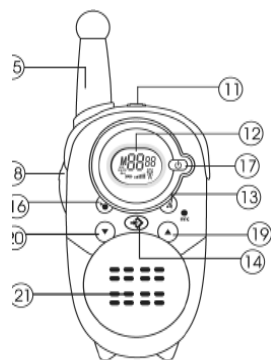
Detská jednotka

1. Ovládanie citlivosti VOX
2. Mikrofón
3. Tlačítko vypnutia/zapnutia
4. Posun v Menu dole
5. Menu
6. Vstup pre adaptér
7. Posun v Menu hore
8. LCD displej
9. Otvor pre montáž
10. Indikátor zapnuté/vypnuté



Rodičovská jednotka

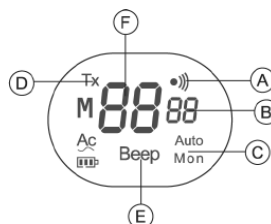
11. Vstup pre sluchátka
12. LCD displej
13. Tlačítko volania
14. Menu
15. Anténa
16. Zamknutie tlačítok
17. Tlačítko vypnutia/zapnutia
18. Tlačítko PTT (Push to talk)
19. Posun v Menu hore
20. Posun v Menu dole
21. Vstup pre adaptér



Informácie na LCD displeji

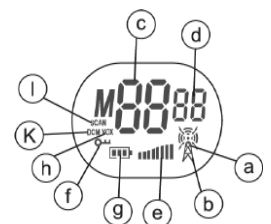
Detská jednotka

- A) Poplašný tón
- B) Indikátor kanálu
- C) Indikátor automatického monitorovania
- D) Indikátor prenosu
- E) Indikátor zvukového znamenia
- F) Číslo kanálu/pamäti



Rodičovská jednotka

- a) Indikátor prenosu
- b) Indikátor príjmu
- c) Číslo kanálu/pamäti
- d) Hlasitosť reproduktoru
- e) Indikátor uzamknutia kláves
- f) Indikátor stavu batérie
- g) Indikátor VOX
- h) Indikátor SCAN



Technická špecifikácia

Kanály	8
Formát	CTCSS
Frekvencia	446,00625MHz – 446,09375MHz
Rozsah	500m (otvorený terén)
Batérie detská jednotka	4 x AAA (LR03) Alkalické batérie
Batérie rodičovská jednotka	4 x AAA nabíjacie Ni-MH alebo alkalické batérie
Výkon vysielajú	=< 500mW ERP
Modulačný typ	FM – F3E
Kanálové pásmo	12,5 kHz
DC adaptér detská jednotka	DC 10V/300mA
DC adaptér rodičovská jednotka	DC 7,5V/200mA

	Číslo PMR kanálu	CTCSS frekvencie
M1	1	189,9Hz
M2	2	189,9Hz
M3	3	189,9Hz
M4	4	189,9Hz
M5	5	189,9Hz
M6	6	189,9Hz
M7	7	189,9Hz
M8	8	189,9Hz
M9	9	183,5Hz
M10	10	183,5Hz
M11	11	183,5Hz
M12	12	183,5Hz
M13	13	183,5Hz
M14	14	183,5Hz
M15	15	183,5Hz

Výrobca si vyhradzuje právo na zmenu technickej špecifikácie výrobku.

Skenovanie kanálu

Skenovaním kanálu môžete vyhľadať prednastavené kanály 1 až 8 s aktívnym signálom.

- Súčasným stlačením tlačítka ▲(19) a tlačítka Menu (14) aktivujete skenovanie kanálov.
- Pustíte tlačítka
- Pokiaľ je detekovaný aktívny kanál skenovanie sa zastaví a bude počuť prenášané zvuky.
- Stlačením tlačítka PTT (18) môžete komunikovať na aktívnom kanále.
alebo
- Stlačte tlačítko (14) na deaktiváciu skenovania.
alebo
- stlačte tlačítko ▲(19) alebo tlačítko ▼(20) pre preskočenie aktuálneho kanálu a pokračovaní v skenovaní.



Zamknutie tlačítok

- Na tri sekundy stlačte a držte tlačítko ⏻ a dôjde k zamknutiu kláves. Ikona ⏻ sa objaví na displeji.
- Na odomknutie stlačte a držte tlačítko ⏻ tri sekundy.



Podsvietenie tlačítok

Na aktiváciu podsvietenia displeja stlačte tlačítko. Podsvietenie zhasne po 5 sekundách.

Riešenie problémov

Nie je napájanie	Vymeňte batérie. Očistite kontakty suchou utierkou.
Chyby pri prenose	Uistite sa, že tlačítko PTT je stlačené predtým, než začnete hovoriť. Monitorovanie kanálu je aktívne a stanice sú natené na rôzne kanály.
Chyby pri prijíme	Skontrolujte hlasitosť reproduktoru. Uistite sa, že ste v dosahu vysielača.
Limitné obmedzenie a šum v priebehu prenosu	Dosah prístroja závisí na zvolenom teréne. Oceľové konštrukcie, veľká koncentrácia budov alebo používanie vo vozidle má vplyv na dosah prístroja. Pokiaľ možno vyhnite sa týmto prekážkam pre čistejší príjem.
Rušenie	Vysielač a prijímač sú príliš blízko. Minimálna vzdialenosť medzi nimi je 1,5m.

Zapnutie/Vypnutie

Detská jednotka

Zapnutie

- Prepnete tlačítko ON/OFF (3) do pozície ON, LCD displej začne ukazovať aktuálny kanál alebo pamäťové miesto

Vypnutie

- Prepnete tlačítko ON/OFF (3) do pozície OFF, LCD displej sa vypne.



Rodičovská jednotka

Zapnutie

- Stlačte a podržte tlačítko ⏻ (17) dokiaľ jednotka nepípne a na LCD displeji sa zobrazí aktuálny kanál.

Vypnutie

- Stlačte a podržte tlačítko ⏻ (17) dokiaľ jednotka nepípne a LCD displej sa nevypne.



Nastavenie prednastavených kanálov

Ku komunikácii medzi detskou a rodičovskou jednotkou je nutné nastaviť na oboch jednotkách rovnaký prenosový kanál. Tabuľku nastavených kanálov a ich frekvencie nájdete v Technickej špecifikácii.

Každá rodičovská jednotka PMR nastavená na rovnakom kanále prijímať a počuť akúkoľvek konverzáciu.

Detská jednotka

Aktivovanie nastavených kanálov

- Stlačte tlačítko MENU (5) dvakrát, aktuálny kanál začne blikať na displeji.
- Stlačením tlačítka ▲(7) alebo tlačítka ▼(4) zmeníte číslo kanálu.



Deaktivácia nastavených kanálov

- Pre deaktiváciu vyberte OF.
- Jednotka sa vráti do režimu stand-by pokiaľ nestlačíte žiadne tlačítko do 5 sekúnd.



Rodičovská jednotka

Aktivovanie nastavených kanálov

- Stlačte tlačítko MENU (14) dvakrát, aktuálny kanál začne blikať na displeji.
- Stlačením tlačítka ▲(19) alebo tlačítka ▼(20) zmeníte číslo kanálu.



Deaktivácia nastavených kanálov

- Pre deaktiváciu vyberte OFF.
- Stlačením tlačítka PTT (18) voľbu potvrdíte a jednotka

Nastavenie citlivosti VOX u detskej jednotky

Prenosy z detskej jednotky sú aktivované hlasom dieťaťa alebo zvukmi v miestnosti. Citlivosti VOX nastavíte ovládačom citlivosti VOX (1):

- Hore – zvýšenie citlivosti
- Dole – zníženie citlivosti

Nastavte a dostatočne vyskúšajte pred hlavným používaním.



Nastavenie hlasitosti reproduktorov u rodičovskej jednotky

- Stlačením tlačítka ▲ (19) zvýšite hlasitosť. Úroveň hlasitosti sa zobrazí na displeji.
- Stlačením tlačítka ▼ (20) znížite hlasitosť.



Zapnutie/Vypnutie upozorňovacieho tónu

V zapnutom režime upozorňovacieho tónu detská jednotka každých 30 sekúnd automaticky vysiela upozorňovací tón. Túto funkciu použite pokiaľ si potrebujete byť istý, že detská jednotka naozaj pracuje.

- Stlačte trikrát tlačítko Menu (5)
- Stlačte tlačítko + (7) pre zapnutie alebo tlačítko – (4) pre vypnutie tejto funkcie.
- Stlačte tlačítko Menu (5) pre potvrdenie voľby.



Zapnutie/Vypnutie automatického monitorovania

Detská jednotka môže každých 5 minút po dobu 5 sekúnd prenášať všetky zvuky v miestnosti aj keď nie je aktivovaná VOX funkcia.

- Stlačte štyrikrát tlačítko Menu (5)
- Stlačte tlačítko + (7) pre zapnutie alebo tlačítko – (4) pre vypnutie tejto funkcie.
- Stlačte tlačítko Menu (5) pre potvrdenie voľby.



Zapnutie/Vypnutie varovného tónu

Pokiaľ je aktivovaná funkcia VOX detská jednotka vyšle varovný signál a začne prenášať akustickú aktivitu v miestnosti.

- Stlačte päťkrát tlačítko Menu (5)
- Stlačte tlačítko + (7) pre zapnutie alebo tlačítko – (4) pre vypnutie tejto funkcie.
- Stlačte tlačítko Menu (5) pre potvrdenie voľby
- Pokiaľ je funkcia aktivovaná na displeji bude zobrazená ikona ●)))



Použitie rodičovskej jednotky ako PMR komunikátoru

Rodičovskú jednotku je možné použiť na rádiovú komunikáciu s druhou rodičovskou jednotkou na rovnakej frekvencii.

Voľba frekvencie

Pokiaľ chcete rodičovskú jednotku používať ako komunikátor nesmú byť aktívne prednastavené kanály a rodičovské jednotky musia byť nastavené na rovnakom kanále.

- Stlačte päťkrát tlačítko Menu (14) aktuálny kanál je zobrazený na displeji
- Stlačte tlačítko ▲ (19) pre zvýšenie alebo tlačítko ▼ (20) pre zníženie aktuálnej frekvencie.
- Stlačte tlačítko PTT (18) pre potvrdenie voľby.



Prijem signálu

Rodičovská jednotka je schopná prijímať pokiaľ je zapnutá a nevysiela. Pokiaľ je signál prijímaný na displeji sa zobrazí RX ikona.



Vysielanie signálu

- Pre vysielanie stlačte tlačítko PTT (18). Symbol TX sa zobrazí na displeji.
- Držte zariadenie vo vertikálnej polohe a hovorte do mikrofónu vzdialenom od 10 cm od úst.
- Pre ukončenie vysielania pusťte tlačítko PTT (18).



Použite monitorovaciu funkciu na zaistenie aktivity na navolenom kanále.

Voľba VOX

Rodičovská jednotka je schopná prijímať prenosy aktivované funkciou VOX. Prenos bude aktivovaný hlasom alebo ďalšími zvukmi v miestnosti. Funkcia VOX sa nedoporučuje používať v hlučných alebo veterných prostrediach.

- Stlačte trikrát tlačítko Menu (14) súčasný stav nastavenia funkcie VOX sa zobrazí na displeji a indikátor VOX začne blikať na displeji.
- Stlačte tlačítko ▲ (19) pre zapnutie a zosilnenie citlivosti. Tlačítko ▼ (20) stlačte pre vypnutie tejto funkcie.
- Stlačte tlačítko PTT (18) pre potvrdenie voľby a návrat do stand-by



Volací tón

Volací tón vyšle upozorňovací tón.

- Stlačte krátko tlačítko ●))) (13). Volací tón bude prenášaný na nastavenej frekvencii 3 sekundy.

Monitor

Môžete použiť funkciu Monitor pre kontrolu slabších signálov na nastavenej stanici.

- Stlačte a držte tlačítko Menu (14) a zároveň stlačte tlačítko ▼ (20) čím je monitorovanie kanálu aktívne.
- Stlačte tlačítko Menu (14) pre ukončenie monitorovania.